

תמצית הפרמקלצ'ר

תקציר רעיונות ועקרונות פרמקלצ'ר
Permaculture: Principles and pathways beyond sustainability
מאת דוד הולmgrן
תרגום: חמוֹטָל גופֶר וראובָן אַרְבִּיב



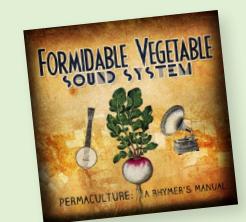
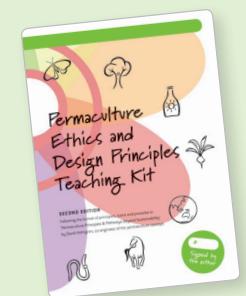
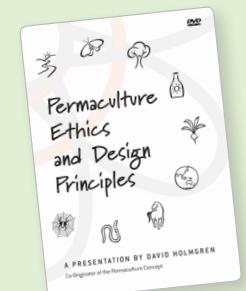
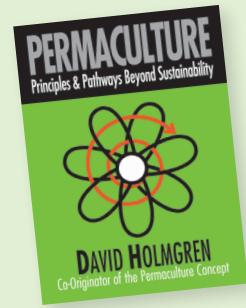
permacultureprinciples.com

גרסה עברית



Email: info@holmgren.com.au
Designed by Richard Telford. Hebrew Ver 1.1 © 2013

**HOLMGREN DESIGN**
holmgren.com.au



המילה פרמקלצ'ר (perma culture) נטבעה על ידי ביל מוליסון ועל ידי (דoid הולמגרן) באמצעות השבטים כדי לתאר מערכת מתפתחת ומשולבת של צבי צמחים רב שנתיים וב的日子里 חיים שימושיים לאדם.

הגדרה עכשווית יותר של פרמקלצ'ר אשר משקפת את ההתרחבות מן הפוקו המוצג בספר הראשון בנושא "Permaculture One", היא 'תכנון מודע של נוף, המחקה את הדפוסים ויחסי-הגומלין המצוים בטבע, על מנת לזכות בשפע תנובה של מזון, סיבים ואנרגיה לאספקת הצרכים המקומיים'. אנשיים, המבנימים שלהם והדריכים בהן הם מארגנים את עצם המשמעות המרכזיים בפרמקלצ'ר. קר, חזון הפרמקלצ'ר של חקלאות (agriculture) בת קיימא (חקלאות המקיימת ושמירת אשתatabה לטוווח ארוך) התפתח לחזון של תרבות בת קיימא (permanent culture).

מערכת התכנון

עבור הרבה אנשים, כולל אני עצמי, התפיסה הנ"ל של פרמקלצ'ר היא ככל כללית בהיקפה עד כי ישומה בפועל מתמעט. ליתר דיוק, אני רואה בפרמקלצ'ר שיטה שמשתמשת בחישיבה מערכותית ובקורנות תכנון, על מנת לספק מסגרת מאורגנת ליישום החזון הנ"ל. פרמקלצ'ר מגדת יחד רעיונות מגוונים, מינומיות ודרכי חיים. אלה צריכים להתגלות מחדש ולהתפתח על מנת לתת ידיינו כח לספק את צרכינו תוך הגדלת ההון הטבעי לדורות הבאים.

במובן צר יותר, אבל חשוב, פרמקלצ'ר היא לא האנוף, או אפילו המימוניות של גינון אורגני, חקלאות בת קיימא, מבנים חסכוניים באנרגיה או פיתוח כפרים אקוולוגיים. אלא האפשרות להשתמש בשיטת הפרמקלצ'ר לתכנון, הקמה, ניהול ושיפור של יישומים אלה ושל כל מוצר אחר הנעשה על ידי ייחדים, בתאי אב וקהילות לכיוון של עתיד בר קיימא. פרח הפרמקלצ'ר מראה את תחומי המפתח הדורשים شيئا' כדי ליצור תרבות בת קיימא. בהסתכלות היסטורית, פרמקלצ'ר התמקדה דזוקה בניהול אדמה וטבע בישום של עקרונות תכנון ואתיקה. אך כיום, עקרונות אלה מישמים גם בתחוםים נוספים כמו בתמודדות עם מקורות אנרגטיים ופיזיים כמו גם התארגנות אנושית (הנקראת לעתים קרובות "מבנים בלתי נראים" בלימודי הפרמקלצ'ר). בשולי הפרח מופיעים כמה מהתחומים הספציפיים, מערכות ופתרונות תכנון המתקשרים עם הראייה הרחבה יותר של פרמקלצ'ר, לפחות באוסטרליה. היקו הספריאלי האבולוציוני המתחליל באתיקה ובעקורות, מציע שזרה של תחומיים אלה, ראשית ברמה האישית והמקומית, ובהמשך ברמה הקולקטטיבית והאוניברסאלית. תהליך שילוב זה הוא בעל טבע משתנה ובלתי צפי מרأس כמו תהליך שזירה של קורי עכבייש.

פרח הפרמקלצ'ר

פרמקלצ'ר מתחילה באתיקה ועקרונות המתמקדים בתחום הקרייטי של טיפול וניהול אדמה וטבע. היא מתפתחת על ידי יישום הדרגתית של עקרונות אלה, עד לשילוב כל שבעת התחומיים הנחוצים לקיום האנושות בעידן פחיתה האנרגיה.



.Adapted from Introduction: Permaculture Principles & Pathways Beyond Sustainability. Copyright © 2002

די קון המطبع הבינלאומי (IMF) ועל ידי הבנק העולמי. מדריכים לגנות כי, מערכת כשלת זו של פיתוח כלכלי וחברתי חזרה ונשנית ומציה בכל.

אותה מערכת כח המוצה ומנצלת את מעתה הכח, משככת את כמיליارد אנשי המעמך הבינוי, בערך בaczoo, לנצח של אדישות. זאת באמצעות מחירים נמוכים ופחותים של אוכל, מים, אנרגיה וטובי נוחצים אחרים, ביחס להכנסה ממוצעת. כישלון זה של השוקים העולמיים להוביל אותן על אודות התדלדות משאבים והתנונות סביבתיות גורם לבזידוד את הצרכנים מהצורך לפתח לעצם או רוחם עצמא. כמו כן, שיקפה עובדה זו את הדחף למדיוניות ציבורית שיכולה לתמוך בהסתגלויות הנוחצות. המבול של שחורה זולה וחודה הגביר את הצריכה עד לנקודה של רוויה מוחלתת, בעוד שמדריכים של הון חברתי ושל איקות חיים ממשיכים לדמת מהשיאים של שנות השבעים.

הקבלה הפחדנית של צמיחה כלכלית בכל מחיר, והאינטרסים הכלכליים של התאגידים והממשל שעומדים לאבד מכוחם בעקבות שינוי צזה מבקרים את האופי הפליטי המהפקני של האגדנה של פרמקלץ'.

מכשולים להתקפות הפרמקלץ'

بعد פעיל פרמקלץ' מודעים בהחלתו למכשולים אלה העומדים בדרכם, אסטרטגיית פרמקלץ' מתמקדת בהזדמנויות ולא במכשולים. בהקשר זה של מעבר מצrica מתווך בורות לצרנות אחראית, פרמקלץ' בונה על שימור ופיתוח של תרבות של הסתמכות עצמית, על ערכיהם קהילתיים ועל זיכרון של מגן מימון – רעניות ומעשיות – למרות העשור העכשווי. זיהוי משאבים בלתי נראים אלה חשוב בכל פרויקט פרמקלץ' באוטה מידה כמו הערכתם של משאבים בי-פיסים וחומריים.

"יצור" בר קיימא (של אוכל ומשאבים אחרים) נשאר היעד הראשי של אסטרטגיות פרמקלץ'. אך אפשר לטען שפרמקלץ' השפעה יותר ביצירה של מה שנקרא הום "צרונות בת קיימא". במקום אסטרטגיות שלושת לעידוד יצירה יrokeה, פרמקלץ' ניגשת לדברים על ידי שילוב חדש של מגלי יצור וצריכה ומצוותם סביבה הנזודה המרכזית שהיא הפרט הפועל בתוך בית אב珂הילה מקומית.

פרמקלץ' היא מסגרת רעונית לפיתוח בר קיימא, ששורשיה במדעי האקלולוגיה ובחסיבה של מערכת. למרות זאת, התקפותה העממית במגוון תרבויות וקשרים שונים מביאה על הפוטנציאלי שלו לתרום להתקפות של תרבות פופולארית של קיימות, על ידי אימוץ פתרונות מעשיים מאוד ועצימים.

הנחות ISO

פרמקלץ' מושתתת על כמה הנחות יסוד החינויות לבניה ולהערכתה. הנחות היסוד שפרמקלץ' הייתה מבוססת עליהם במקור כללו כאמור בספר one Permaculture, וכדי להזכיר עליהם:

- אוטם חוקים (أنرجتيم) מדיעים המושלים ביקום החומר, כולל האבולוציה של החיים, חלים על בני האדם, למרות שהם יוצאי-דופן בעולם הטבע,

רשת הפעולה

פרמקלץ' היא גם רשת פעולה של יחידים וקבוצות המפעילים פתרונות תכנון פרמקלץ' בארץות עניות וגמ עשירות בכל היבשות. פעיל פרמקלץ', לרובם מוכרים על ידי האקדמיה ואינם נתונים על ידי ממשלה או עסקים. הם תורמים לעתיד יותר בר קיימא תוך ארגון חדש של חייהם ועבדתם על פי עקרונות תכנון פרמקלץ'. בדרך זו הם יוצרים שינויים מוקומיים קטנים, המשפיעים בצורה ישירה ועקיפה על פעולה בתחוםי פיתוח בר קיימא, חקלאות ארגנטינית, טכנולוגיה נאותה ותוכנו קהילות מוכנות.

קורס תכנון פרמקלץ'

רוב האנשים המעורבים בשרות פעולה זו השילימו קורס תכנון פרמקלץ' (PDC), שהוא בעשרים השנה האחרונות האמצעי המרכזי להשתראה ולהכשרה של פרמקלץ' ברוחם העולמי. הפן של ההשראה של ה-PDC פועל כדקח חברתי הקשור יחד משתפים במדיה זו שאפשר לתאר את הרשת העולם נקבעה חברתי. ב-1984 נקבעה תכנית למודים, אבל התפתחות מסתעפת של ברוחם הקורסים ושל תוכנם, כפי שהם מובאים על ידי מורי פרמקלץ' שונים, יקרה חוות והבנייה מאוד מוקומיות ועוד מגוונות של פרמקלץ'.

מכשולים להתקפות הפרמקלץ'

פתרונות פיתוח אקלוגיים ברוח עקרונות תכנון של הפרמקלץ' לא הייתה השפעה גדולה יותר במהלך העשורים האחרונים. חלק מהסיבות לכך הן:

- תרבות מדעית רדוקציונייט נפוצה, שהיא זהירה אם לא עונת לשיטות מחקר הוליסטיות.
- תרבות דומיננטית של צרכנות המוגנת על ידי מודדים כלכליים לקויים – של איקות חיים וקידמה.
- אליטות חברות, כלכליות ופוליטיות (מקומיות וולמיות) העומדות לאבד השפעה וכח בכלל אימוץ אוטונומיה מקומית והסתמכות עצמית.

מכשולים אלה ודומים מתבטאים בצורה שונה בחברות ובהקשרים שונים.

לרוב אקלוסית העולם, כחmishe מיליארד אנשים, עלות של הזרים הבסיסיים גבוהה ביחס להכנסתם. עברו אלה, ההזדמנויות להחזק ולפתח אמצעים המסתמכים יותר על עצמן לטיפוק צרכיהם הן מוגבלות מאוד. ההתדרדרות של משאבים מקומיים طبيعيים נובעת מעומס אקלוסית, חידושים בטכנולוגיה של הפקת משאבים, קונפליקטים של הגירה וקונפליקטים אתניים, כמו גם מניצול על ידי מושל ותאגידים. ההתדרדרות זו מפחיתה את הצרנות והחוינו של מערכות ברות קיימא ישנות שהתפתחו בהזדיות. באוטה עת, צמיחה של כלכלת הכסף מספקת יותר הזדמנויות לתעסוקה בחוחות ובמפעלים, ובכך מעלה אומנם את הכנסה הנמדדת, אך נכשלת לקחת בחשבון את הירידה באיכות החום. המשיכה אל ההזדמנויות בערים, הגדלות בתתמדה, הייתה כמו פיתון השובה את לב אנשי הכפר לעבר לעיר. זה דפוס עתיק יומין, כמו הדמות הספורטית מימי-הבנייה, דיק וויטנגן, שהאמין שרוחבות לנordon אחד מרוזיפים הזה הוא. באוטה זמן, שירוטי הבריאות, החינוך ושירותים אחרים של הממשלה סורסו ככל בעקבות השינויים המבוקשים שנenco על

עקרונות פרמקלצ'

ערכתם של עקרונות ותועלתם

הרעין מאחריו עקרונות פרמקלצ'ר הוא שערונות כללים יכולים לבעור מחקר עולם הטבע ומחברות ברות קיימא קדם-תעשייתיות. אלה הם עקרונות שאפשר ליישם באופן אוניברסלי, בכדי להציג את תהליכי הפיתוח של שימוש ברקיימא באדמה ובמשאבים, בין אם בתנאים של שפע חומרי ואקולוגיים ובין אם בתנאי מחסור.

התהליך של סיפוק צרכי האדם בתחום גבולות אקולוגיים דרש מהפכה תרבותית. בלתי נמנע, שמהפכה כזו טעונה בלבול רב, סימנים מטיעים, סיכונים וחוסר יצילות. נראה שנדר לנו מעת זמן להשיג شيئا' זה. מתווך ראייה היסטורית כזו, הרעיון של מערכת עקרונות מוחנים ו פשוטים עם אפשרות שימוש רחבה ואפיילו אוניברסאלית, הוא רעיון אטרקטיבי.

עקרונות פרמקלצ'ר הם הצהרות או סיסמאות קצחות שאפשר לזכור כרשיימה כSSHOKIM את האפשרויות, המורכבות בהכרח, לתכנון ופיתוח של מערכות תמייה אקולוגיות. עקרונות אלה נראים אוניברסליים, אך ישום יבצע בשיטות מגוונות מאוד בהתאם למיקום ולמצב. עקרונות אלה ניתנים לשימוש גם בארגון חדש של התנהלות אישית, כלכלית, חברתית ו פוליטית כפוי שמדגים פרח הפרמקלצ'ר. אבל מגוון האסטרטגיות והטכניקות המשקפות את עקרונות הפרמקלצ'ר בתחוםים השונים עדין מתפתחות.

ניתן לחלק את עקרונות הפרמקלצ'ר לעקרונות אטיים ועקרונות תכנוניים.

עקרונות אטיים של פרמקלצ'

אתיקה מתקדמת מוגבלת לאינטינקטים הירודוטיים ולדפוסי אינטראסים אישיים וחברתיים הנוטים להניע התנהגות אנושית בחברות שונות. אלה הם מנגנוןם שה��פטחו בחברה במטרה לכאן אינטראסים נארומים יותר, ראייה כוללת יותר של מי ומה נכלל ב" אנחנו", והבנה ארוכת טווח יותר של תוצאות טובות ורעות.

כל שכואה של הציביליזציה האנושית גדול יותר (כתוצאה מ贍נות אנרגיה) וככל שריכוז ומדד הכח בתחום החברה גדול יותר, והופכת האתיקה קритית יותר להבטחת הישרות תרבותית, ואפיילו ביולוגית, ארוכת טווח. בחינת התפקיד האקולוגי של האתיקה, עשויה אותה מרכזית בפיתוח תרבות מותאמת לפחותית אנרגיה.

כמו עקרונות תכנון, גם עקרונות אטיים לא נמנעו מובהק בספרות פרמקלצ'ר מוקדמת. מכך פיתוח קורס תכנון פרמקלצ'ר, אתיקה נכללה בשלושה כללים או עקרונות וחבבים:

- דאגה ל / טיפול* האדמה (שמור קרקע, יערות ומים)
- דאגה ל / טיפול האדם (שמירה על עצמי, שארبشر וקהילה)
- שימוש הוגן (הצבת גבולות לצריכה וצמיחה וחלוקת הוגנת של עודפים)

* באנגלית המילה care רבת-משמעות, בתרגום זה נבחרו המילים "דאגה" ו"טיפול". המילים "אכפתות" ו"שימוש" היו נאותות באותה מידה.

הפקה של דלקים פואסילים במהלך העידן התעשייתי נראית כగורם הראשוני לפיצוץ האוכלוסין המדහים של האדם, לטכנולוגיה ולכל שלל התופעות חדשות בחברה המודרנית.

המשבר הסביבתי הוא אמיתי ובעל מימדים שללא ספק יישנו את צורתה של החברה התעשייתית האוניברסלית המודרנית. בתהילך, רוחחה ואפיילו השרדותה של אוכלוסיית העולם המתurbת מאיימת באופן ישיר.

ההשפעות המתמשכות והעתידיות של החברה תעשייתית אוניברסלית הולכת וגוברת שהתרחשו מאות השנים האחרונות.

למרות הייחודיות הבולטת נמנעת של מציאות העתיד, בעקבות פחיתת הדלקים הפואסילים, צפויו תוך מספר דורות חזרה הדרגתית אל עקרונות תכנון מערכות שאפשר למצאו בטבע ובחברות קדם-תעשייתיות. עקרונות אלה משתמשים על אנרגיה ומשאבים מתחדשים (אם אמן הקרה הספציפית של תשקוף אלה תשקוף נסיבות יהודיות ומקומיות).

כך פרמקלצ'ר מבוססת על הנחה של הפחתה מתמדת בצריכת אנרגיה ומשאבים, ומצוות בלתי' נמנע במספר האנשים. אני קורא לכך "העתיד של פחיתת האנרגיה" כדי להציג את החשיבות העילאית שיש למצב האנרגיה בגורלו של האדם. זה תיאור ברור והכי פחות שלילי' מה שאחרים עושים לקרוא "שקיעה" "הצטמצמות" "התנוננות" או "מוות". אפשר לדמות זאת לנחיתה עדינה של בלון לאחר התעופות ממשחת. נחיתה המשיבה אותנו אל כדור הארץ, ביטנו.

כמובן שכדור הארץ שינה את צורתו כתוצאה מ"עלית האנרגיה" של האנושות, מה שעשוה את העתיד למתגר וחדש כמו כל תקופה אחרת בהיסטוריה. בקבלה מלאה של עתיד בלתי' נמנע כזה יש לנו ברירה בין ציפוייה מפוחדת, התעלות מנומסת או הסתגלות יצירתיות.

התמיכת הרעיונית של הנחות אלה עולה מקורות רבים, אך אני חוב מיוחד למחקרים של האקולוג האמריקאי הווארד אודום (H. Odum). השפעתה המתמשכת של עבודתו של אודום על התפתחות רעיונות" של מתרבתה הרחבה לספר זה ובתתי' חסות הורחבת לאודום ב" *sustainability, principles & pathways beyond sustainability*", כמו גם במאמרים ב- *“David Holmgren: Collected writings & presentations 1978 – 2006”*

בין העבודות האחרונות שיצאו לאור על שא האנרגיה הפואסילית והפחיתה האנרגטית המשתמעת מכך, ספרו של ריצ'רד הייברג (R. Heinberg) עם הכותרת הנדרשת: "The party's over" עם הכותרת הנדרשת: "The party's over" עם הכותרת הנדרשת: "The party's over" מספק ככל הנראה את הסיכום הטוב ביותר ביוטר של הנושאים והעדויות בתחום זה. עם הכרה נאותה לקמפלט (Campbell), לרר (Leherrere), גיאולוגים כלכליים עצמאיים או פנסיונרים שהשפכו באמצעות התשעים את העבודות האמתיות אודום מאגרי הדלקים הפואסילים בעולם, ואת החשיבות של נקודת השיא ולא של יכולת הייצור האולטימטיבית של נפט וגז.

אפשר לראות את עקרונות תכנון הפרמקלצ'ר,ertiים וטכניים, פעולם שבינו. אני טוען שהסבון, או סתיות לכורה בינם ובין התרבות התעשייתית המודרנית אינם מבטלים את הרלוונטיות האוניברסאלית שלהם בירידה לקרה עתיד של מיעוט האנרגיה.

רוב האנשים יתיחסו וישתמשו בפרמקלצ'ר כארגז כלים של אסטרטגיות, שיטות ודוגמאות. אלה ספציפיים לפחות במידה של המערכות המערבבות, לקונטקסט התרבותי והאקדמי ולפרטואר המיונייניות והניסיו של המערבבים. אם עקרונות באים לספק הדרכה בבחירה ובפיתוח "שומם" שימושיים, הם צריכים לכלול רעיונות כליים יותר של תכנון מערכות, להיות מובעים בשפה נגישה לאדם הפשוט ולהדרד מקרים מסורתיים יותר של חכמה והיגיון בריא.

אני מארגן את מגוון החשיבה של פרמקלצ'ר ב- 12 עקרונות תכנון. סדרת עקרונות תכנון שונה משמעותית מהלה בהן משתמשים רוב מורי הפרמקלצ'ר האחרים. חלק מזה הוא פשוט עניין של דגשים וארגן: במקרים אחדים זה יכול להצביע על הבדל בתוכן. זה לא מפתיע בהתחשב בטבעה החדש והמתהווה עדין של הפרמקלצ'ר.

כל ערך תכנון הוא אמרה פעילה וחיבית. סמל הקשור, פועל כתזכורת גראפית וצוף בתוכו כמה אספקטים או דוגמאות יסודים של הערך. לכל ערך מסויף פטגמ מסורתי המדגיש את האספקט השילוי או המזהיר של הערך.

כל ערך יכול להיתפס כדלת אל המבור של חשיבה מערכתית. כל דוגמא שבאה להדגים ערך אחד תכיל בתוכה גם אחרים, כך שהעקרונות הם פשוט כל חשיבה כדי לעזרך לנו בזיהוי, תכנון, ופיתוח פתרונות תכנון.



ערך 1: לה התבונן ולפעול בהדדיות "ה'יופי הוא בעין המתבונן"

תכנון טוב תלוי בקשר הרמוני חופשי בין טבע ואדם, בו התבוננות רגישה ופעולה גומלין מושכלת יוצרות השראה, רפרטוואר, ודפוס לתכנון. התכנון אינו מוצר בנפרד אלא תוך פעולה הדדית

פרמקלצ'ר משתמש בתנאים אלו כדי לקדם באופן מודע ומתרמך מערכות של שימוש בkerjaע ודרך חיים שיכולה לקיים את האדם בתקופה של פחיתה האנרגיה.

בחברות לקטים צידים ובחברות חקליאיות דיליות-אוכליות, הסביבה הטבעית סיפקה את כל הצרכים החומריים, כשההשקעה הדורשת מהאדם הייתה בעירה איסוף. בחברות קדם – תעשייתיות בעלות ציפויות אוכליות גובהה, יצירות חקלאית הייתה תליה בתשומה גבוהה ובלית נסנקת של עבודה אנושית.

בחברות תעשייתיות תלויות בתשומות גבוהות ובליי נסנקות של דלקים פוסילים שנעודו לספק את מזונה, מותרתו ושירותים אחרים. מתכני פרמקלצ'ר משתמשים בתבוננות רגisha ובפעולה הדדית מושכלת כדי ליצור שימוש אפקטיבי יותר ביכולות האנושיות ולצמצם את התלות באנרגיה בלתי מתחדשת ובה-טק.

עקרונות אלה נבעו מתוך מחקר אתיקה קהילתית, שאומצה על ידי תרבויות דתיות עתיקות ועל ידיKBוצות שיתופיות מודרניות. את העקרון השלישי, ואףלו את השני, אפשר לראות כנגזרים מהראשון.

העקרונות האלה נלמדו ושימושו כיסודות אטיים פשוטים וכמעט בלתי מעוררים לתכנון פרמקלצ'ר בקרב התנועה ובקרב "האומה האוניברסלית" של אנשים החולקים דרך מחשבה דומה. במבט רחב יותר, עקרונות אלה יכולים להראות כמשמעותם לכל "תרבות מוקם" מסורתית המחברת אנשים לאדמה ולטבע לאורך ההיסטוריה. ראוי לציין שיזמות הדופן היחידות הינן חברות מתועשות מודרניות.

בפרמקלצ'ר, ההתקדמות בלימוד מתרבויות מקום שבטיות, וילדיות מושתתת על העדויות המתארות כיצד התקיימו תרבויות אלה באיזו יחס עם סביבתן, ושרדו לאורך זמן ממושך יותר מכל התנסות בת זמנינו בציבילזציה.

כਮון שבניסיונו לחיות אטיים, علينا לא להתעלם ממשורו המסורתי הרכוני והפילוסופי של הצלילציה האוריינית, או מההוגם הגדיים של הנאות המדעית ושל זמןנו. אך מעבר הממושך לתרבות בת קייא של מיעוט אנרגיה, علينا לחתך בחשבון ולנסות להבין, תמונה רחבה יותר של ערכים ורעיון מזו המגיעו אלינו מן ההיסטוריה התרבותית בת זמנו.

עקרונות תכנון

היסוד המדעי לעקרונות תכנון פרמקלצ'ר נמצא ככל במדע המודרני "אקוּלָגִיה", וביתר דיוק בענף של האקוּלָגִיה הנקרא "אקוּלָגִית מערכּות". שיטות אינטלקטואליות אחרות, במיזח גיאוגרפיה נוף ואתנו-ביולוגיה, תרמו רעיונות שאומצו לעקרונות התכנון.

באופן יסוד, עקרונות תכנון פרמקלצ'ר נובעים מתפישת עולם המתואמת לרוב כ"חשיבה מערכתית" ו"חשיבה תכנונית". (ראה ערך 1: התבוננות ופעולה הדדית).

דוגמאות אחרות לחשיבה מערכתית ותכנון כוללות:

- ה *whole earth review* וממשיכו הידוע יותר *whole earth catalog*, עורך: Stanislaw Ulam, עשו הרבה בראנד, עשו הרבה כדי לפרסם חשיבה מערכתית ותכנון ככל מרכז במחפה התרבותית לה תרומת פרמקלצ'ר.
- רעיוןוני הידעים והמיושמים של אדווארד דה בון (Edward de Bono) נופלים תחת הכותרת הרחבה של חשיבה מערכתית ותכנון.
- כמו התחום האקדמי של קיברנטיקה, חשיבה מערכתית הייתה נשאה קשה ואוזטר, הקשור לשירות להפעלת המחשב, רשות התקשרות ולישומים טכנולוגיים רבים אחרים.
- פרט לתורת האנרגיה האקוּלָגִית של הווארד אודום, ההשפעה של חשיבה מערכתית בעבודתי בפיתוח של הפרמקלצ'ר ועקרונות התכנון, לא הגיעו מזמן לימי נרחבת של הספרות אלא יותר מזמן ספיגה דיזוטית של רעיונות מהאטר התרבותי, המשיקים לניסיוני בתכנון פרמקלצ'ר. יתר על כן, אני מאמין שלרבות מהבנייה המושפעות של חשיבה מערכתית יש מקבילות שקל יותר להבין בסיפורים ובמיטוסים של תרבויות יידיות, ובמידה מופחתת בידע של אנשים שעדיין מחברים לאדמה ולטבע.

חלק ממוקורות האנרגיה כוללים:

- שימוש, רוח וונגר מים עלי'
- משאבים מבוזבים מפעילות חקלאית, תעשייתית ומסחרית.

המאגרים החשובים ביותר של נכסי העתיד כוללים:

- אדמה פוריה עשרה בהומוס
- מערכות צמיחה רב שנתיות, במיוחד עצים, לתנובת מזון ומשאבים שימושיים אחרים
- מילוי ומאגרי מים
- מבנים פאסיביים סולאריים.

שים אקלטוגי מתוכן הוא אחד הביטויים הנפוצים של חשיבה סביבתית במדיניות שעשרות, והוא אלמנט חשוב בתכנון פרמקלץ' כשהאדם נתפס כחלהק בלתי נפרד מהמערכות המשוקמות. באופן אירוני, נטישה של עוד אזרוי ספר חקלאיים מדיניות עשירות וمتפתחות רבות כתוצאה מירידת מחיiri שחורות ומהמרה למערכות מסוימות בלבד פואיליים, יוצרת "אזרוי שמה" מודרניים גדולים בהרבה מלאה בשיקום האקלטוגי המתוכן. לנטישה זו יש מספר השפעות שליליות כגון התמוטטות של מערכות ניהול מים מסורתיות, מערכות מניעת סחף-קרקע, כמו גם עליה בש罚ות. במקרים אחרים היא מאפשרת לטבע לבנות מחדש ביולוגי בקרקע, יערות וחוי' בר ללא השקעת משאבים לא מתחדים.

מודלים זולים ומוסבדים על ידי דלקים פואיליים לבניה מחדש מחדש של הון טבעי, הם ביטויים חשובים של עיקנון זה. יתר על כן, אנחנו יכולים להתייחס לניסיון קולקטיבי, ידע מעשי וטכנולוגיה ותוכנה שהם פועל יוצא של דור של עשר תעשייתי, כאמור ענק של עשר. מאגר שאפשר לנ Abbott כדי לעזור ביצירת צורות חדשות של הון המתאים לפחיתת האנרגיה. הרבה מהאפשרויות באשר לקיימות מותיחס לשימוש של טכנולוגיות וחיזושים. דרך הפעולה של פרמקלץ' משתמשת בהזדמנויות אלה בעוד שומרת על ספקנות בריאה המבוססת על ההנחה שהחיזושים טכנולוגיים הם לעתים "סוע טריאני" היוצר מחדש את אותן הבעיות לצורות חדשות. חוץ מהנדרש לבורר שימוש בטכנולוגיה לבניית נכסים חדשים, חיזושים טכנולוגיים הם מאגר של עשר שערך ירד בהדרגה במהלך הידלדות האנרגיה אף על פי שבקבב איטי יותר מאשר נכסים פיסיים ותשתיות. הפוגם "קוצר שחת בעוד השימוש זורחת" מזכיר לנו שיש לנו זמן מוגבל לקליטה ולאגירת אנרגיה לפני ששפוע עונתי או תקופתי נעלם.



עקרון 3 : להשיג תנובה "אי אפשר לעבוד על בטן ריקה"

העקרונות הקודמים מחייבים את תשומת לבנו לצורך להשתמש בעשור הקרוב על מנת להקים השקעה ארוכת טווח בהון הטבעי. אבל אין טעם לשוטול יער בשבייל הנכדים אם אין לנו מספיק אוכל היום.

בתוך קהילות חקלאיות, שמרניות יותר בעלות קשר חברותי הדוק, יכולת של כמה אינדייבידואלים לעומת מין הצד, להתבונן ולנתה שיטות מסורתיות כמו גם מודרניות של שימוש בקרקע, היא כל' שימושי בפיתוח מערכות חדשות ונאותות. שני מוחלט בקהילות הוא תמיד קשה יותר מסיבות רבות. סביר שמציאותם של דגמים מקומיים מפותחים, ששושריהם בתכנון האקלטוגי הטוב

ביותר, מסורתי ומודרני, יצילו יותר מתוכנן מערכת מתוכננת מראש שמנחתת מבחוץ. יותר מכך, מגוון של דגמים מקומיים, יוצר מטבחו אלמנטים חדשניים שיוצרים הפריה הדדיות וחידושים דומים במקומות אחרים.

עיקנון זה הוא יותר יצרה של מחשבה ארוכת טווח, עצמאית ואףלו כופרת הנחוצה לתכנון פתרונות חדשים, מאשר אימוץ ושיכוף של פתרונות מוכחים.

בעבר היו האקדמיים וחברות השפע העירוניות אלה שעודדו ותמכו בחשיבה חז'ו, בזמן שחברות חקלאיות מסורתיות דיכאו אותה בಗסות. בשלבים האחרונים הסופיים של חברת השפע הפוסט מודרנית, מערכות הסמכות של הידע מעורפלות יותר, והאפשרויות למחשבה עצמאית ומוסדרת מופזרות ומופצחות על פני ההיררכיה החברתית והגיאוגרפיה.

בקשר זה אינו יכולים להסתמך על תארים וגינויים כסימנים לסמכתות וערך כשאנחנו בוחנים פתרונות תכנון אפשריים.

כאן, בכל רמה علينا להסתמך יותר ויתר על כישורי התבוננות ועל פעולות גומלי רגישות כדי למצוא את הדרך הטובה ביותר ביותר קדימה.

הפוגם 'הויפ' הוא בעניינו המתובן מזכיר לנו שההתבוננות משפיעה על המציגות, ועלינו להיות זרים ושוקלים בקשר לאמתות וערבים מוחלטים.



עקרון 2: לקלוט ולאגור אנרגיה

"קוצר שחת בעוד השימוש זורחת"

"לכל זמן ועת לכל חפץ תחת השמיים" קhalt ג' א'

אנחנו חיים בעולם של עשר חסר תקדים הנובע מכך של מאגרי דלקים פואיליים עצומים שנוצרו בצד הקרקע במשך מיליון שנים. השתמשנו בחלק מעורש זה על מנת להציג את קצ'יר המשאבים המתחדשים של כדור הארץ עד לרמה שאינה בת קיימת. רוב ההשפעות השיליות של קצ'יר-יתר זה יופיעו כשמיניות הדלקים הפואיליים תרד. בשפה כלכלית, אנחנו חיים מצרכיה לא אחריות של ההון העולמי שהייתה שולחת כל עסק לפשית רגל. אנחנו צריכים למדוד איך לשמר ולהשקי את רוב העשור שאנו צריכים או מבזבזים כרגע, כדי שילדינו והדורות הבאים יזכו לחים מתקבלים על הדעת. היסוד האטי לעקרון זה לא יכול להיות ברור יותר. לצערנו, המושגים הקונבנציונליים של ערך, הון, השקעה, ועשר אינם שימושיים למשימה זו.

תפיסות לא נאותות של עשר הובילו אותנו להעתלים מהזדמנויות לקליטת זרם לאומי של אנרגיה מתחדשת ולא מתחדשת. זהויי הזדמנויות אלה ופעולה בהתאם יכולם לספק אנרגיה שאיתה נוכל לבנות מחדש, כמו גם לספק לעצמנו "הכנסה" לצרכי המדיים.

תנובה, מTARGET מושב של אנרגיה אగורה במטרה לקבל עוד אנרגיה כדוגמת המשוב חיווי. ניתן לראות זאת כמ�יצ' לדחיפה המערכת לשימוש באנרגיה זמינה. באופן דומה, מושב שליל הוא המעוצר המונע מהמערכת להגיע למחסור ולהוסיף יציבות כתוצאה שימוש יתר או שימוש לא נכון באנרגיה.

מערכות בעלות אחיזקה עצמית ויסות עצמי הן "הגביע הקדוש" של פרמקלצ'ר: אידיאל שאנו שואפים אליו אבל אולי לא נגשים במלואו לעולם. הרבה מאידיאל זה מושג על ידי יישום של עקרונות השילוב והגיוון (8-10) אבל גם על ידי הפיכת כל אלמנט המערכת לצזה המסתמך על עצמו וועל אנרגטיות באותה מידה. מערכת המורכבת ממרכיבים המסתמכים על עצם חסינה יותר לפורענות.

שימוש בצדן צוחים ומני בעלי חיים שהם בר למחזה ותרבויות בכוחות עצם, במרקם בזנים מיינים תולאים שעבור הרבעה מוגברת, היא אסטרטגיית פרמקלצ'ר קלאסית המדגימה עיקנון זה. במבט רחב יותר, קלאים המסתמכים על עצם היו מזוהים עם כסיס למדינה חזקה ועצמאית. כללות הגלובליזציה כיום מיצירות חוסר יציבות גדול יותר שהשפיעו מחד הדעות בכל העולם. בניית מחדש של הסתמכות עצמית ברמת המרכיבים כמו גם ברמת המערכת מגיברה עמידות. בעולם של פחיתת האנרגיה עולה הערך של הסתמכות עצמית לנוכח הירידה באפשרות לתשומות גבוזות וمتמשכות, ולנוח הצמצום ביכולות גדולות ומוגבלות.

ארגוני אינדיבידואליים מסתגלים גם למשוב מערכות בקנה מידה גדול בטבע ובקהליה, על ידי פיתוח של ויסות עצמי על-מנת להקדים את התוצאות של מושב שליל חיזוני ולהימנע ממנו. קגנור וחיות כי סחרות מפלות את העובר אם התנאים העונתיים נראים שלא לטובם. מנגן זו מפחית את הלחץ על האוכלוסייה ועל הסביבה.

חברות מסורתיות הבוחינו שההשפעה של מושב שליל חיזוני היא איטית. אנשים נזקקו להסביר ואזרה כמו "אבות אכלו בסור ושינו בניהם תקינה" וחוקי הקארמה הפעילים בעולם של גלגול נשמות.

בחברה המודרנית, אנחנו לוקחים כמובן מALLY טוח עצום של תלות במערכות בקנה מידה גדול, לרוב מרוחקות, לספק צרכינו, בזמן שאנו מוכנים לחופש נרחב במה שאנו עושים ללא שליטה חיזונית. כמובן מוסרים, כל החברה שלנו היא כמו בת/בן עשרה שרוצה את הכל, עכשו, בלי תוצאות נלוות. אפילו בקהליות מסורתיות יותר, טאובאים ישנים ומנגנוני שליטה איבדו הרבה מכוחם, או שאינם מותפקדים עוד מבחינה אקולוגית, עקב שינויים בסביבה, בנסיבות אוכלוסייה ובטכנולוגיה.

אחד האתגרים של התנועה הסביבתית הוא פיתוח התנהגות ותרבות קשובה לザותות אותן של מושב שליל מהטבע, במטרה למנוע ניצול יתר. מושב שליל צריך להיות מכוון היטב וחזק מספק כדי להביא לשינוי מתקן, אבל לא חזק מדי לצורך הפגעת בהמשך ההפתוחות של המערכת. לדוגמה, איסוף מי גשמי לשימוש ביתוי מבאה למודעות למוגבלות של תנובה ושל איקות. אם עשן מתנוור עזים גורם לטעם מעשן במים שנאגרו, המשוב השלילי מעודד פעללה מתקנת. הכוונה הנpostaה לתוכנן מערכת בת קיימת לא לסייע סיכון של מושב שליל, היא כמו ניסין לגדי ילדים לא חשיפה לסכנות חיסוניות או לתאונות. זה מוביל לסכנות גדולות יותר בעtid. ברור ש渴בלה של סיכונים מושב שליל צריכה להיאכף על ידי עקרונות אחרים, ולהיות מוחלת בראש ובראשו מושב (feedback) הוא מונח של מערכות שנכנסו לשימוש דרך הנדסת חשמל. עקרון 3 : להציג

עקרון זה מזכיר לנו שעליינו לתוכנן כל מערכת כך שתספק את צרכיינו בכל הרבדים (כולל האישיים), על ידי שימוש באנרגיה שנקלה ונאגירה באמצעות אפקטיביות לשם אחזקה המערכת ולאיסוף עוד אנרגיה. בכלל, גמישות ויצירתיות במצבה דרכיהם חדשנות להשגת תנובה יהיו מכירות במעבר מצמיחה להידדרות.

בל' תנבות מידיות ומיטיות, כל מה שנתקנן ונפתח נטה לדעוך בזמן שמרכיבים (או אלמנטים) המיוצרים תנובה מידית ישגשו. בין אם ניחס זאת לטבע, לכוחות השוק או לחמדנות האנושית, מערכות שימושיות תנובה באמצעות אפקטיביות ומשתמשות בה באמצעות צדי למלא את צרכי ההישרדות, גבורות בדרך כלל על אפשרויות אחרות.

תנובה, רוח או הכנסה מתקדים כगול שמעודד, מתחזק /או משכפל את המערכת שיצרה את התנובה. בדרך זו, מערכות מצלחות מטופשות. בשפת המערכת גמול זה נקרא "מעגל משוב וחיבוי" שmagvir את התהילה או האות המקורי. אם אנחנו רצינים בעניין פתרונות בר-קיימא, אנחנו חייבים להציג כמעט גמול המעודד הצלחה, צמיחה ושכפול של פתרונות אלה.

יכול להיות שליל זה מובן מALLY לחקלאים ואנשי עסקים. באותו זמן מתקדים דפוס חזקה תרבותית שבו העשור המתגבר מחייב סביבות מתקדמות ומניבות, בסביבות לא מתקדמות וኮסומיטות. הרעיון המקורי של פרמקלצ'ר, שקדם על ידי מיליסון, של נופים עירוניים מלאים ביחסון וצמחי תועלת אחרים במקומות צמחי נוי חסר-תועלות, מספק לנו לא מתקיך זה של תרבויותינו.

אפשרו במדינות עניות יותר, המטרת הבaltı מערערת של חוב פרויקטי הפיתוח היא לתת לאנשים מילוט מהצורך לתחזק סביבות מתקדמות ומניבות. זאת על ידי השתתפות מלאה בכלכלת הכסף שבה "השגת תנובה" הופכת לתהילה הרסני וצר המוכתב על ידי כוחות הכללה העולמיות.

את דגם הצלחה הנבוריש, בו התפקידיות והמעשיות מודחות, צריך להחליף בהכרהenna במקורות העשר ובמדדים האmittים של הצלחה. דורות של תרבות של שכר ומשכורת במדינות מפותחות יותר, לפ' דגים קופיטליסטים כמו גם סוציאליסטים, הביאו להפרדה בין עשייה יצירנית לבין מקורות המכחיה שלנו. כשאני עוזר לאוטרלים מהמעמד הבינוי העירוני לעמוד בתאגר של אורח חיים יותר כפרי ובר-קיימא, אני מסביר שהזה כמו להפוך לאיש עסקים.

אחד מותצרי הלואוי המקרים של "רצינאליזם כלכלי" צני ולרוב לא מתקיך של העשורים האחרונים, הוא התהילה החלקית של המודעות לצורכי עיצוב כל המערכת לשם מתן תנובה כלשהי.



עקרון 4: לישם ויסות עצמי ולקבל מושב "אבות אכלו בסור ושינו בניהם תקינה"." שמות פרק ל'

עקרון זה בהייטים של ויסות עצמי בתוכנן פרמקלצ'ר. הייטים שmagvirים או מחלשים גדייה או התנגדות לא נאותה. בעדרת הבנה טוביה יותר של פעולות מושב חיובי ושליל בטבע, אנחנו יכולים לתוכנן מערכות בעלות ויסות עצמי טוב יותר ובכך להפחית את העבודה הכרוכה בניהול מתן קשה וחזר ונשנה.

הו מונח של מערכות שנכנסו לשימוש דרך הנדסת חשמל. עקרון 3 : להציג

במערכות אלה, מעט ניהול ומאמזרים שימוש יותר מתחכם במרקח החי לריבוד משימות. תכנון פרמקלצ'ר צריך להשתמש בצורה הטובה ביותר בשירותי הטבע הבלתי-متוכלים על מנת למצוור את דרישותינו לצרכנים המכילים משאבים, ולהציג את האפשרויות הרמוניות של פעילות גומלין בין אדם וטבע. אין דוגמא חשובה יותר בהיסטוריה של השגשוג האנושי הנובעת משימוש לא מכלה של שירות מהטבע מאשר ביוט הסוס וחיות אחרות לשימוש לתחרורה, עיבוד קרקע וכוח למגון שימושים אחרים. חסמים קרובים עם בעלי חיים מבויתים כמו הסוס מספקים גם הקשר אמפטטי להרחבות היחס האתי של האדם לכל הטבע. מצד שני, בתכתיות בהן משק החיה עדין מהויה סמל של משמעות ועושר, השירותים המתחדשים הבסיסיים המספקים על ידי צמחים וקרקע תהיה צריכה להיות מוכרים, מוערכים ובשימוש. בקהילות עניות גם בעשרות הכרה בערך של צבל אנושי כמקור מתחדש לפוריות, ההפך בטוח לשימוש באמצעות שירות אקוולוג של מיקובים בשירותי קומפואט, היא אחת היישומים האוניברסאליים והחשובים של עיקרונו זה.

הביטוי "תן לטבע לעשות את שלו" מזכיר לנו פן נוסף של עיקרונו זה - שהמדובר אחריו שליטה מלאה על הטבע תוך שימוש במסאים ובטכנולוגיה הוא לא רק יקר, אלא עלול להוביל גם לסתירהallele של התערבות ופיקוחה במערכות ובתהליכים ביולוגיים שבהם כבר קיימן האיזון הטוב ביותר בין יצנות ו מגון.



עקרון 6: לא לייצר פסולת "אל תבצע ולא יחסר לך", "תפר אחד היום חוסף תשעה אחר", "פסולת היא לדבר שאין נמצא נמצוא במקום" הרמב"ם

עקרון זה מאגד בתוכו ערכיים מסווגתים של הסופוקות במועט והערכה לטוביין, הדאגה המודרנית באשר לחייהם, ונקודת מבט מרוחיקת ראות הרואה פסולת כמשמעות והזדמנויות. השלשל הוא סמל מתאים לעיקרונו זה כיון שהוא חי מצריכה של שאריות של צמחים (פסולת), אולם הוא הופך להומס ומשפר את סביבת הקרקע עבור עצמו, ועבור מיקרו ארגניזמים בקרקע ועבור הצמחים. קר הששל, כמו כל היצורים החיים, הוא חלק ממארג חיים שלם בו תוצרת של אחד היא התשומה של אחר.

אפשר לאפיין את התהליכים התעשייתיים התומכים בחיה המודרניים על ידי מודל של תשומה - תנובה, בו התשומות הן חומרים ואנרגיות טבעיים והtanובות הן דברים ושירותים שימושיים. אבל כשאנחנו לוקחים צעד אחרורה מטהילן זה ומסתכלים על הטוח הארוך, אנחנו יכולים לראות שככל הדברים השימושיים האלה ממשיים את דרכם כפסולת (לרוב בפח אשפה) וşafully השירותים היכי לא צומריים דורשים פחות של אנרגיה ומשאים לרמה של פסולת. لكن אולי נכון יותר לאפיין מודל זה כ"צריכה/ הפרשה". תפיסה של בני האדם רק כ"צרכנים" ו"מפרישים" היא אולי ביולוגית אבל אינה אקוולוגית.

הביטוי "אל תבצע ולא יחסר לך" מזכיר שקל לייצר הרבה פסולת כשי שפע, אבל בזבוז זה היה הגורם לקשיים מאוחר יותר. זה רלוונטי מאוד בהקשר של פחיתה אנרגיה. האפשרויות להפחית פסולת וב עצמי לחיות מפסולת, הן חסרות תקדים בהיסטוריה. בעבר רק חסרי האמצעים התפרנסו מפסולת. היום علينا להכיר באלה העושים שימוש חזיר יצרכי בפסולת כמהות של חיים עם טبيعה רגאל קלה על כדור הארץ. פרט לפסולת ביתית ותעשייתית, המודרניות

על עצמן, משפחותינו וקהילותינו (בסדר זהה). לא מוחצתת כמו שאופייני בכלכלת תעשייתית בקנה מידה גדול.

היפוטזה גאהיה של כדור הארץ כמערכת בעלitisות עצמי, האנלוגית לארגוני חי, הופכת את היצור של כדור הארץ למתקאים לייצג עיקרונו זה.

הוכחות מדיעות של שיוי המשקל המופלא של כדור הארץ על פני מאות מיליון שנים מאייר את כדור הארץ אבטיפוס למערכת שלמה בעלות יסודות עצמי, המעודדת אבולוציה ומזינה המשיכו של צורות החיים החיוניות ושל תת-מערכות.



עקרון 5: להשתמש במשאבים ובשירותים מתחדשים ולהערכם "תן לטבע לעשות את שלו"

משאבים מתחדשים הם אלה המתחדשים או מוחלפים על ידי תהליכי טבעיים בפרק זמן סבירים, ללא צורך משמעותית בתשומות מתכלות. בשפת העסקים, משאים מתחדשים ייחשבו למקורות ההכנסה שלנו, ומשאבים מתכלים יחשבו לנכס-ההון. בזבוז נכס הון שלמו בעניינים יומיומיים הוא מעשה לא מקרים בכל שפה שהיא. תכנון פרמקלצ'ר צריך לכון לשימוש מיטבי במשאבים טבעיים מתחדשים לניהול ולתחזוקה של תנובות. אפילו אם נדרש שימוש מסוים במשאבים מתחדשים לביסוס המערכות.

הבדיקה על חבל הכביסה כמייבש בגדים סולארי היא הומוריסטיית בגלל שאנו חים שהורגלנו להשתמש באביזרים מורכבים ולא נחוצים למשימות פשוטות. בזמן של אחד מבין שחבל הכביסה מתקדם בהרבה מייבש הכביסה החשמלי ברמתה הקימיות, מעתים מכירים בעץ נאות מבחןת סביבתית. כל היערות מייצרים עופי עץ, בעלי ערך נמר, כתוצר לוואי של ניהול בר קיימה. כשהעץ ישן כראוי (עד יOSH סולארי) הוא יכול לשמש כמשאב מקומי לחימום ולבישול בתנוריהם שתוכננו כראוי. באותו אופן בו עץ אינו עונה על כל הקרטריונים שהיינו רצית לקבל מדליק, אך רפואי צמחי מרפא עלולה לא לספק פארמакופיה מלאה, אבל אנחנו יכולים, בתוויה רחב מאד, לטפל בהצלחה במקרים רבים פוטנציאליים מוגזם ועיבוד מקומי. על ידי קר-Anchon נמנעים מהרבה תוצרי לוואי שליליים חיצוניים ופנימיים הנובעים מיצור תעשייתי מרכז של תרופות, מגדלים את הכבוד שלנו לטבע ומריגשים יותר בטוחים בשמירה על בריאותנו.

שירותים מתחדשים (או תפקודים סבילים) הם אלה שאנו מוחשים מזמן, בעלי-חיים, קרקע חייה ומים, מבליל לילות אותם. לדוגמא, כשאנחנו משתמשים בעץ לבניה או הסקה אנחנו משתמשים במשאב מתחדש, אבל כשאנחנו משתמשים בעץ לצל ולמקלט, אנו זוכים לקבל מהעץ החי רוחים מכלים אותנו ואין צורך בהשקעת אנרגיה לאיסופם. ההבנה הפשטוטה ההזו ברורה מלאיה, ובכל זאת משמעותית בעיצוב חדש של מערכות בהן תפקודים פשוטים רבים הפקידו לתליים בשימוש במשאבים שאינם ברקייא ואינם מתחדשים.

תכנוני פרמקלצ'ר קלסיים משתמשים בתרגגולות או בחזירים להכנת שטח לשתייה. קר עוקפים את השימוש בטרקטורים ומתחחות מכניות, כמו גם בדשנים מלאכוטיים ובקוטלי חרקים.

הוא לא יושם ופותח בביו-אזורים ותרבותיות שונות. אז ניתן הגדמות לישם את אחד המודלים הנפוצים ביותר במערכות אקוולוגיות לעיבוד אדמה על ידי האדם. אף על פי שיש להכיר בבעיות

הרבבות על מודל העיר ובמגבלותיו, הוא נשאר דוגמא עצמתית לחשיבה בדפוסים. דוגמא זו ממשיכה להויסף ידע לפרק לזר ולשיטות דומות כמו: ג'יון-עיר (forest gardening), יערנות חקלאית (agroforestry) ויערנות אנלוגית מקומית (analogue forestry).

תכנון על ידי חלוקה לאזורים המבוססת על תכיפות השימוש, הוא דוגמא לעובדה מדפסים לפרטימ. למשל כדי לעוזר במיקום של מרכבים ותת מערכות סביבה מרכז פעילות כמו בית חווה. באופן דומה גורמים סביבתיים כמו שמש, רוח, הצפה ואש יכולים להיות מוחלקים למוצרים סביבה אוטה נקודה מרכזית. למגררים אלה יש גם מאפיינים ביו-אזורים וגם מאפיינים ספציפיים לאטר. את אלה מתקן הפרמקלזר נושא אותו כדי להבין את האטר ולווזר בארגון מרכבים תכנים.

נאוטים, כדי מערכת שתתפקד נכון.

שימוש בשיכים (swales) ועובדות עפר אחריות לפיזור וכיון נגר עלי' חייבות להישות על סמך דפוסי השטח הראשונים. בתורן, עבדות עפר אלה יוצרות אזורים פוריים לחים, המגדירים מערכות שתילה וניהול.

מערכות מסורתיות של שימוש בקרקע מספקות דוגמים רבים של תכנון מערכות כולל. לעיתים קרובות, אנשים המושרים בתרכות מוקם צרכים חוויה חדשנה המאפשרת להם לראות את הנוף שלהם והקהילות שלהם בדרכים חדשות. כמו מהפרקטים החלוציים של שיקום נופי באוסטרליה בשנות השמונים, הטיסו בעלי' אדמות מעלה חוותיהם. מהאוויר, דפוסים של בעלות קרקע היי פחתה נראים, בזמן שדוגמי היקוות מים בלטו לעין, כך קיבל החוואים גם תמונה מצב וגם מוטוויצה לעשות עבודה רצינית בגין מייעוט עצים ולביעות התדרדרות הקרקע הקשורות לכך. באופן דומה, ההקשר הרחב יותר של חברה וקהילה, ולא הגורמים הטכניים, יכולים לעתים קרובות לקבוע האם פתרון מסוים הוא הצלחה. רישימת פרויקטי הפיתוח שנכשלו בגל בורות בניגע לגורמים בקנה מידה גדול יותר היא ארכואה.

הפטgam "מרב עצים לא רואים את העיר" מזכיר לנו שלפעמים הפרטימ מסיחים את דעתנו מטבעה של כל המערכת. ככל שאנו קרובים יותר, כך אנו מסוגלים להבין פחות את התמונה הגדולה.



עקרון 8: לשלב ולא לבדוק "ידיים רבות מקלות את העבודה", "טוביים השניים מן האחד..." משל'

בכל הפנים של הטבע, מהפועלות הפנימיות של ארגניזמים ועד מערכות אקוולוגיות שלמות, אנחנו מוצאים שהקשרים בין דברים חשובים כמו הדברים עצמם. مكان שהתכליות של תכנון מתפרק בעל' ויסות עצמי היא למקום את המרכיבים כך שככל אחד משרות את הצריכים ומתקבל את התוצרים של מרכיבים אחרים.

תרבותותנו נוטה כלפי מיקוד במורכבות הפרטימ, ומתעלמת בדרך כלל ממורכבות היחסים. אנחנו נוטים לבחור, כבירת מחדל, בהפרדת המרכיבים אסתטטגיה תכניםית כדי להפחית את מורכבות מערכות היחסים. פתרונות אלה עלולים בחילוק מיותר הגישה המדעית המוצמצמת,

יצרה מעמד חדש של "פסולת חיה" (צמחים ובעל' חיים מזקיים שאינם רצויים) המשגגים במחשובינו לפחות כפחות כמו בונגדי המדיניות העשרונות.

ביל מוליסון הגדר מזהם כ"תונבה של מרכיב כלשהו במערכת, שאין משתמשים בו בצויה יצרנית להזנת מרכיב אחר במערכת". הגדרה זו מעודדת אותנו לחפש דרכים להגעה למינימום זיהום להתמודד עם מגיפות חלאונות בಗינות שבahn בעקבץ צמחים רב-שנתיים, נהג מוליסון להסביר שאין זה עודף חלאונות אלא חוסר בברוחדים. באופן דומה, התרבותות-יתר של שעב ועצי יער מובילות להרס על ידי שריפות באזורי מוסיים, בזמן שהתרבותות-יתר של אוכלי' שעב יוצרות רעיית-יתר באזוריים אחרים. דרכי ייצוריות וחדשניות לשימוש בתפרציות של עשר צהה, הן אחד המאפיינים של תכנון פרמקלזר.

הפטgam "תפר אחד היום וחושך תשעה מחר" מזכיר לנו את הערך של תחזקה תקופתית במניעת ייצור פסולת ועובדת הכרוכים במאיצים גדולים לתיקון ושיקום. תחזקה של מה שכבר יש לנו עומדת להיות נשא גודל ומתחמש בעולם של פחיות אנרגיה זהה מרגש הרבה פחות משימוש יצירתי בעשר בלתי רצוי. ערכם של כל המבנים והמערכות פוחת עם הזמן, ולכן כל מערכת אקוולוגית ואנושית המבקשת להיות בת קיימה משקיעה משאבים בתחזקה תקופתית.



עקרון 7: לתכנן מדפסים לפרטימ "מרוב עצים לא רואים את העיר"

ששת העקרונות הראשונים מתייחסים בדרך כלל למערכות תוך הסתכלות על המרכיבים, הארגניזמים והפרטים מלמטה כלפי מעלה. ששת העקרונות הבאים מדגשים לרוב הסתכלות מלמעלה כלפי מטה, על הדפוסים ועל ההקשרים שמופיעים אגב התארגנות עצמית ואבולוציה הדידית במערכות. שכיחותם של דפוסים שאפשר לראות בטבע ובחברה מאפשרת לנו לא רק להבין מה אנחנו רואים, אלא גם להשתמש בדפוס מהקשר ורובד מסוים, לתכנון של אחר. זיהוי של דפוסים הוא תוצאה של יישום של עקרון 1: להתבונן ולפעול הדידית, והוא הצעד הראשון הנחוץ בתהליך התכנון.

העכבייש על קוiron, בעלי' הדגם הרדייאלי והקונצנטררי מראה דפוס ברור, אפילו שהפרטים תמיד משתנים. סמל זה, מזכיר תכנון אחר לפ' אזורים ומגררים – שיטת התכנון המוכרת ביוטר ואול' המישמת ביוטר בתכנון פרמקלזר.

המודרניות נוטה לבלב כל היגיון ברא או אינטואיציה מערכתיים, שיכולים להכניס סדר בערוביה של אפשרויות והזדמנויות תכנון, בהם אנחנו פוגשים בכל תחום. בעיה זו של התמקדות במורכבות הפרטים מובילה אותנו לעיצוב פיל לבן ומרשים שאינם עובד, או של אמונה עיוורת במשהו שצורך את כל האנרגיה והמשאבים שלנו תוך יצאת מכלל שליטה. מערכות מורכבות שעבודות, מתפתחות בדרך כלל מערכות פשוטות שעובדות, لكن מציאת הדפוס המתאים לתכנון חשובה יותר מהבנת כל הפרטים של המרכיבים במערכת. הרעיון ממנו התפתחה הפרמקלזר היה העיר כמודל לחקלאות. למרות שמודל זה היה ידוע,



עקרון 9: להשתמש בפתרונות איטיים וקטנים

"גדול יותר נפל חזק יותר" (the bigger they are), "לאט אבל בטוח" (the harder they fall)

מערכות צריכות להיות מותכנות כך שיכל לתקן בקנה המידה המשי הקטן ביותר וביעילות אנרגטית לאוטו תפקוד. מידתו של האדם יכולת הקיבול שלו צריכה להיות أكبر מהבחן לחברה אנושית, דמוקרטיבית ובת קיימה. עקרון זה מובן בעיקר כמפורט מעבודתו החלטית של אל.פ. שומאכר. כל פעם שאנו עושים משהו בעל אופי של הסתמכות עצמית - גידול אוכל, תיקון של מכשיר שבור, שמירה על בריאותנו, אנחנו משתמשים בעקרון זה בצורה אפקטיבית ומעצימה מאוד. גם בכל פעם שאנו עושים קונים קתינים ומוקומיים או תורמים לקהילה המקומית ולונשיים סביבתיים, אנחנו מקיימים עקרון זה. למרות הצלחה של הטכנולוגיה הנאותה (appropriate technology) וטכנולוגיות הבניינים (intermediate technology) במילויים צרכיהם (y) מוקמיים בפרויקט פיתוח, אנרגיה זולה המשיכה לספק סובסידיה למערכות בקנה מידה גדול בעשרות האחרונות. סופה של האנרגיה הזולה ישיט כלכליות של קנה מידת גודל קטנות, בעוד שהבדלים יחסיים בין תפקודים שונים בכלכלות של קנה מידת גודל ימשיכו. מצד שני, הרעיון שתנועה של חומרם, אנשים (ובעליהם חיים אחרים) צריכה להיות חלק קטן בכל מערכת הוא רעיון חדש לתפיסת העולם המודרנית. הנוחות והכוונה הנובעים מעלייה בקשר ההתקינות וטכנולוגיות המידע, היי ל'סוס טריאני' שההורס קהילות ומעלה את הדרישה לצריכת אנרגיה. התקינות ומהירות במידיניות עשריות הפסו לכ'כ לא מתקדמות שהופיעו תנועות חברותיות של "אוכל איטי" ו "עיר איטיות". התקשרות ומהיפכת המחשב נתנו תמרץ חדש לרעיון שמהירות היא טובאה. אבל שוב ציטים מאפייני שלויים כמו למשל סופות של "ספאם" המאיימות על הנוחות של הדוא"ל.

הרבה דוגמאות מעשיות הסותרת את המשיכת הטבעית אל תהליכי מהירים ושל מערכות בקנה מידת גודל מספקות הסתכילות מואצת יותר. לדוגמה, התגובה המהירה של יבולים לדשנים מומסים היא לרוב קצרה חיים. זבלים, קומפוסט וsolids מינרליים טבעיים בדרך כלל מספקים לצמחים הזנה מואצת יותר, ויותר בת קיימה. תוכאה טובה ממעט דשן לא מבטיחה תוכאה טובה יותר מיותר דשן.

בigenous, עצים מהיר גידלה הם לעיטים בעלי תוחלת חיים קצרה, בזמן שעזנים איטיים לכואורה ובעלי ערך גבוה יותר מאיצים ואפללו עוקפים את הזנים המהירים בעשור השני והשלישי לחיהם. מטע קטן של עצים מודולרים וגוזמים יכול להניב ערך kali גבוה יותר מאשר מטע גודל ולא מתוחזק.

ב贊ת בעלי חיים, גידול חיות משק במהירות תוך הזנה באוכל מרוכז, הופך אותו לעיטים קרובות רגשות יותר למחלות ומקצר את תוחלת החיים שלהם בהשוואה לחיות שגדלות באופן טבעי יותר. עדרים החיים במצוות יתרם את הסיבות הנפוצות ביותר להתדרדרות קרקע ולעומת זאת, מעט חיות משק שמנוהלות כראוי הן מועלות, אם לא נחותות, לחקלאות בת קיימה.

בערים צפיפות, המהירות וה諾ות לכואורה של מכוניות מעכבות את התנועה והורסת את הנוחות בזמן ש翱נים, שהם קטנים בהרבה, איטיים יותר ויעילים יותר באנרגיה, מאפשרים תנועה חופשית יותר ללא דיזום או רעש.翱נים יכולים גם להיות מיוצרים בither-יעילות כשהם מורכבים

המספרידה מרכיבים על מנת למדוד אותם בביוד. כל התคำבות בפועלם חלק ממכלול מושלבת מבוססת על טbum כשם מבודדים.

עקרון זה מתקף יותר בסוגים השונים של יצחים המאגדים מרכיבים במערכות מושלבות יותר, ובשיטות מסוימות של תכנון קהילות של צמחים, בעלי חיים ואנשים במטרה להשיג תועלות רבות מיחסים אלה.

יכולתו של המתכנן ליצור מערכת בשילוב מיטבי תלויה בראיות הטווה הרחוב של קשרי מניעול ומפתח דמיי פאל המאפיינים קהילות חברתיות ואקולוגיות. במקביל לתכנון מכון, علينا לראות מראש ולאחר מכן אקלוגים וחברתיים אפקטיבים המפותחים מארגון עצמי ומגדליה.

הסמל של עקרון זה יכול להראות כאמור מילולית על מעגל אנשים או מרכיבים, היוצרים מערכת משולבת. החיל הריך למראה מיצג את המערכת השלמה המופשטת שעולה מארגון המרכיבים וגם נתנת להם צורה ודמות.

במציאות מיקום שכן של צמחים, בעלי חיים, עבודות עפר ותשתיות אחרות אפשר לפתח רמה גבוהה יותר של שילוב ויסות-עוצמי ללא צורך בתשומה אנושית קבועה ומתמשכת ובניהול מתקן. לעומת זאת, על ידי מיקום שכן של עופות המחפשים מזון בחורש במעלה המדרון, אפשר לאסוף בקהלות חומר אורגני לגינוט שבחורש המדרון. זני שעובנים ושיחים מעוצים במערכות מרעה של בעלי חיים תורמים בדרך כלל לטיבוק קרקע, למגון ביולוגי, לריפוי ולשימושים מיוחדים אחרים. מרעה מחזרי ונכוון של חיות משק יכול לרוב לווסת זנים שעובים אלה מבלי להעלים אותם לחלוין ומבליל פגוע בערכם.

בפיות מודעות לחשיבותם של קשרים בתכנון של מערכות מושלבות על עצמן, יש שתי אמירות מרכזיות בספרות ובשיעור פרמקלצ'ר:

- כל מרכיב מלא תפקדים רבים.
 - כל תפקוד חשוב נתרך על ידי מרכיבים רבים.
- קשרים או יציחס-גומלין בין מרכיבים של מערכת מושלבת יכולים להיות שונים מאוד. חלקם יכול להיות טרופני; אחרים יפעלו בשיתוף פעולה או אפילו בסימבוזה. כל סוג הקשרים הללו יכולים להוביל לבניה של מערכת או חברה מושלבת בעלת חסינות, אבל פרמקלצ'ר מדגישה מאוד בנית יציחס של תועלות הדדיות וסימבויות. זה מושתת על שתי אמונה:
- אנו חיים במרחב תרבותי הנוטה לראות ולהאמין בקשרים טרופניים ותחרותים, ולהפחתה בערכם של קשרים של שיתוף פעולה וסימבזה, הן בטבע והן בתרבות.
 - קשרים של שיתוף פעולה ושל סימבוזה יכולים להatteams את עצם יותר לעתיד של פיתוח אנרגיה.

אפשר לראות בפרמקלצ'ר חלק מתרבות ארוכה של מחשבה המדגישה קשרים שיתופיים וסימבטיים על פני קשרים טרופניים ותחרותים. ככל שזמןות האנרגיה תפחית כן תהפוך תפיסת רעיונות אלה מאידיאליזם רומנטי לצורך מעשי.



עקרון 11: להשתמש בקצויות ולהעיר את השוליות

"הדרך הנכונה אינה בהכרח הדרך הסלולה"

הסמל של שימוש עולה מעבר לאופק עם נחל בקדמתה מראה לנו עולם בניי מקצאות.

שער נהר שמתנקים בו גאות ושפלו הוא משק מורכב בין ים ויבשה שאפשר לראותו בו שוק חיליפין אקווריוגי גדול בין שני מרחבי החיים הגדולים האלה. הימים הרדודים מאפשרים חידרת אור-שמש לצמיחה של אצות וצמחים וכן מספקים איזוריים לחיפוי מזון לציפורים מים שונות. מים מתוקים מהנהר רוכבים מעל המים המלחאים הקרים יותר, הפעמים הלווי ושוב עם הגאות והשפלו הימיים, חזרים ומחלקיים חומרי הזנה ואוכל לחיים השופעים.

בכל מערכת אקווריוגית על פני כדור הארץ, האדמה החיה, שיכולה להיות בעומק של סנטימטרים ספורים בלבד, היא קצה או משק בין אדמה מינרלית דוממת, והאטמוספרה. עבור כל צורות החיים על פני כדור הארץ, כולל האנושות, זהה הקצה החשוב מכל. רק מספר מוגבל של צנים עמידים יכולים לשגשג באדמה בעלת משק מועט, רדודה, מהודקת, ולא מנוקצת היבט. אדמה עמוקה, מנוקצת היבט ומואורתה היא כמו ספוג, משק גדול שתומך בחיים בריאים ויצרניים של צמחים.

מסורת מזרחיות רוחניות ואומנות לחיימה תופסות ראייה פריפריאלית כחש קרייטי שמחבר אותנו לעולם بصورة שונה שונה מראית מזוקדת. علينا לזכור שהARIOוטים המעניינים ביותר מתרחשים בקצוטוי של כל דבר שהוא מושא תשומת הלב שלנו, מערךתו או מדיוו. סביר יותר להניח שתכננו הרואה "קצה" כחזדיונות ולא כבעיה, היה מצחיך ומסתגל יותר. בתהילך, אנחנו מותרים על הקונוטציות השליליות המזוהות עם המילה "שוליים", על מנת לראות את ערכם של מרכיבים התורמים רק פריפריאלית לתפקיד או למערכת.

בעבודות פיתוח באזוריים כפריים, מתמקדים לעיתים ביבולים עיקריים, באדמה חקלאית מובחרת, ובמטרות ועריכים המקובעים בקהילה. התמקדות זו, מוביל לעיתים קרובות לחוסר הערכה, בורות והרס של צני בר, ואזורי שלוילים, כמו גם פגיעה ברכסים הפחות בולטים לעין של נשים, פחותי היכולות, וחסרי האדמה. באופן דומה, במדיניות כלכלית התמקדות בעסקים גדולים ובערים מושגאות מעתלה מhuaבדה שמערכת אלה הננתן מהפירחות של חידושים העבר. עסקים, מkommenות ומערכות קטניות ופחות שעירים הם המקור לחידושים העתידי.

עקרון זה יוצא מהנחה שהעיר והתרומה של הקצוטות ושל הפנים השוליות והבלתי נראות של כל מערכת שהיא, ציריים להיות מוכרים ושמורים. יתרה מזאת, הרחבה של פנים אלה יכולה להגביר יצירות ויציבות של מערכת. לדוגמא הרחבות הקצוטות בין שדה ובריכה יכולה להגדיל את היצירות של שניהם. אפשר לראות בחלוקת סמטאות (alley farming) וביערות בשוליים (-shelterbelt), מערכות בהן הרחבות השוליים בין יער ושדה תורמת ליצירות.

הפטגם "הדרך הנכונה אינה בהכרח הדרך הסלולה" מזכיר לנו שהשכיח, המובן מאליו והפופולרי הוא לא בהכרח הכל' ממשמעות או משפיע.

במבצעים קטנים ומקומיים שלא כמו תעשיית כל' הרכבת הדורשת כלכלות בקנה מידת גדול. הפטגם "גדול יותר נופל חזק יותר" הוא תזכורת לאחד החסרונות של גודל וגדילה מופרצת. הפטגם "לאט אבל בטוח" הוא אחד מרבים המעודדים סבלנות ומשכפים אמת שכיחה בטבע ובחברה.



עקרון 10: לגאון ולהעיר את המגאון

"אל תשים את כל הביצים בסל אחד"

לצופית יש מקור ארוך ויכולת לרוחף – מושלם ליניקת צוף מפרחים ארוכים וצרים. האבולוציה ההדרידית המותאמת המופלאה הזה, מסמלת את ההתמכחות של צורה ותפקוד בטבע.

המגאון הגדל של צורות, תפוקדים ויחסי גומלין בטבע ובאנושות הוא המקור למורכבות מערכתית. תפוקידו וערכו של המגאון בטבע, בתרבות ובפרמקלצ'ר הוא בעצם מורכב, דינامي ולפעמים מוגנד לכארה. מגאון צריך להיות כטוצר של האיזון והמתוח בטבע בין מבחר ואפשרות מצד אחד, לבין יצירות ועוצמה מצד שני.

היום יש הכרה רחבה בכך שחקלאות מונוקולטורה (monoculture) היא גורם מרכזי לפגיעות הצמח למזיקים ומחלות, וכתוצאה לכך לשימוש הנרחב בכימיים רעלים ובאנרגיה בניסיון לשולוט בהם. פוליקולטורה (polyculture) היא אחד היישומים המוכרים והחשובים ביותר של השימוש במגאון להפחחת הפגיעה למזיקים, להתמודדות עם עונתיות ועם תנודות השוק. פוליקולטורה גם מפחיתה תלות המערכת השוקית ותומכת בהסתמכות עצמית של משקים וקהילות בקר שהוא מספקת טווח יותר של טובין ושירותים.

אף על פי כן פוליקולטורה איננה בשום אופן היישום היחיד של עקרון זה.

מגאון של מערכות מעובדות שונות משקף את הטבע הייחודי של כל אתר, מצב והקשר תרבותי. מגאון של מבנים, של חיים ושל בניה הוא אף חשוב של עקרון זה, כמו גם המגאון בתוך צנים ואוכלוסיות, כולל קהילות אנושיות. אפשר לטען ששימור של לפחות חלק מהмагאון האידר של שפות ותרבות על פני כדור הארץ חשוב באותה מידת האנרגיה ישפיעו על האדם ועל המגאון הביולוגי לטוויה שתגובהות לא נאותות והרסניות לפחיתת האנרגיה ישפיעו על האדם ועל המגאון הביולוגי ובי-הארון. פחיתת האנרגיה תאט גם את המנווע הכלכלי של הרס המגאון, ותעורר מגאון מקומי ובו-אזור חדש. בזמן שהרבה תנומות סביבתיות וחברתיות מכירות רק בмагאון הביולוגי והקרקמי הקדום, פרמקלצ'ר עוסקת באופןpai בערך לייצור מגאון בי-אזור חדש מתוך כור ההיתוך של הטבע והתרבותות אותם ירשנו.

הפטגם "אל תשים את כל הביצים בסל אחד" מבטא את ההבנה של ההיגיון הפשוט, שmagoon נתן ביחס מפני הpeculiarities של הטבע וחיי הימים.

סיכום

פיתוח בר קיימא לשם מתן מענה לצרכי האדם, בגבולות אקולוגיים, דורש מהפכה תרבותית גדולה מכל השינויים הסוערים של המאה האחרונה. תכנון פרמקלצ'ר ופעולות לאורך רבע המאה האחרון, מראים שהמהפכה זו מורכבת ורבת פנים. בזמן שנאנחנו ממשיכים להיאבק בשינויי ההצלחות והכישלונות של העבר, ברגע שהעשור האמיתי יפתח, העולם של פחיתת האנרגיה יאמץ אסטרטגיות ושיטות פרמקלצ'ר כדריכים טבעיות וברורות מלאיהן לחימם בתוך גבולות אקולוגיים.

מצד שני, פחיתת האנרגיה תדרוש תגובה בזמן אמת למצבים חדשים, והסתגלות נוספת של מערכות לא נאותות קיימות כמו גם יישום של הטוביים שבחדושים היצירתיים בעקבות התכנון הקטנות והרגילות ביותר. כל זה צריך להיעשות ללא התקציבים הגודלים ולא התהילה הקשורים בחידושים בתוכנו תעשייתי היום.

עקרונות תכנון פרמקלצ'ר לא יכולים להיות תחליף לניסיון פרקטטי רלוונטי ולידע טכני. אף על פי כן, הם יכולים להיות מסגרת לייצור מתמשכת ולהערכה של פתרונות מתאימים למקום ולמצב. פתרונות הדורשים למעבר מההצלחות המוגבלות של פיתוח בר קיימא, אל איחוד חדש של תרבות וטבע.

הערות המתורגמים

המאמר 'תמצית הפרמקלצ'ר', הינו תקציר של הספר 'פרמקלצ'ר עקרונות ודרכים מעבר לקיימות' מאת דוויד הולמגרן ('Permaculture principles & pathways beyond sustainability')

הספר יצא לאור בשנת 2002, והוא גיבש של 25 שנות ניסיון ביישום פרמקלצ'ר (David Holmgren). הספר זא ערוך לראשונה את עקרונות הפרמקלצ'ר בצורה קוהרנטית. لكن, הספר למסגרת רעיונית. ספר זה ערוך לראשונה את עקרונות הפרמקלצ'ר בזורה קוהרנטית. אך, הספר 'פרמקלצ'ר' עקרונות ודרכים מעבר לקיימות', הוא ספר חשוב במיוחד למתחנים בקיימות בכלל, ובפרמקלצ'ר בפרט.

דвид הולמגרן הוא הוגה-שותף (יחד עם ביל מוליסון Bill Mollison) לשיטת הפרמקלצ'ר. ב-1978 פרסמו מוליסון והולמגרן את 'פרמקלצ'ר אחד' (Permaculture One), הספר הראשון בנושא. במהלך השנים פרסם הולמגרן ספרים ומארקים נוספים, תכנן חוות וכפר אקולוגי, לימד קורסים וסדנאות רבים בפרמקלצ'ר באוסטרליה ובעולם.

בתרגום המאמר, ניסינו להשאיר נאמנים למקור. במקומותἌחדים הכנסנו שינויים קלים על מנת להבהיר את הכוונה. עצמנו יש מונחים באנגלית שאין להם תרגום מדויק ומלא לעברית. לדוגמא תרגום המילה care care כוונתו העקרונית משתמש הולמגרן באנגלית בפועלים (לדוגמא: observe and interact: principle1: observe and interact).

בדבורי בחירה זו באה בכדי להציג שמדובר בעקרונות פעלים. בעברית בחרנו להשתמש בתואר הפעלי שהוא פחות צורם מהתרגום המילולי לצורת ציווי. לכל עקרון מוצמד פtagם או פtagמים. את חלוקם תרגמנו מילולית ולחלקם מצאנו מקבילות מהתרבות העברית. הפטגמים באים ליצור קשר ובנייה דרך תרבות ומסורת, אך מצאנו לנכון לעשות שימוש בפטגמים עבריים.

להערות ולביקורת בונה, אנא צרו איתנו קשר,

ראובן וחמותל

פרק 12: להשתמש בשינוי ולהגיב ביצירתיות
"איזהו חכם? הרואה את הנולד" פרק ב משנה טו,
"חzon איןנו לראות דברים כפי שהם אלא כפי שהיא"



לפרקון זה שני כיוונים: האחד תכנון לשימוש בשינוי בדרך של שיתוף פעולה מכובן. השני, תגובה יצירתיות או הסתגלות לשינוי של מערכת בקנה מידה גדול שהוא מעבר לשילוטנו או השפעתנו. ההאצה של תהליכי סוקסציה אקוולוגית במערכות מעובדות היא הבסיסי הנפוץ ביותר של עיקרון זה בספרות ובישום פרמקלצ'ר, והוא מדגימה את היסוד הראשוני. לדוגמה, השימוש בעצים קשורי חנקן ומהיר צימוח לטיבוב קרקע, וליצירת מקלט וצל לעצי מאכל איטי צימוח ובעל ערך גבוה יותר, משקף תהליכי סוקסציה אקוולוגיים: מבחברה חולצות לחברת שיא. הסרה הדרגתית של חלק מעצים קשורי חנקן אלה או כולם, למספוא ולדלק כאשר מערכת העצים מגיעה לבגרות, מביאה על הצלחה. צרע באדמה המסוגל להתחדש לאחר אשון טבעי או שינוי בשימוש הקרקע (לדוגמה אחריו יוביל עונתי) מספק ביטוח לביטוס מחדר של המערכת בעתיד.

רעיון זה יושם גם כדי להבין איך שינוי חברתי וארגוני יכולים לזכות לעידוד יצירתי. בנוסף לשימוש במגן רחוב יותר של מודלים אקוולוגיים לשימוש בסוקסציה, אני רואה עכשווי את ההקשר הרחב יותר של השימוש שלנו בשינוי ותגובתנו אליו.

אימוץ של שינויים מצחיקים בקהלות עוקב לעיתים קרובות אחר דפוס הדומה לsocksציה אקוולוגיות בטבע. אנשים בעלי-יחסון ואובסיביים פורצים לעיתים קרובות את הדרך לפתרונות, אבל בדרך כלל בדרישם מנהיגים מוקובלים ובעל השפה לאMESS את החידוש, לפני שהוא נتفس ברבים כנאות ורצוי. לעומת דרישם דריש חילופי דורות על מנת לאפשר אימוץ של רעיונות קיצוניים, אבל תהליכי זה יכול להיות מואץ בהשפעת החינוך בבתי הספר על הסביבה הביתה. לדוגמה ילדים שambilאים הביטה עצים שגדלו במשטלה בבית ספר יכולים להביא לטיפול בעצים ארוכי חיים ובעלי ערך ולBITSOM, שאחרות היו יכולים להיות מזוחנים או להאכל על ידי חיות משק. פרמקלצ'ר עוסקת בעמידות של מערכות חיים טבעיות ושל תרבות האדם, אבל באופן פרודוקסאלי עמידות זו תלייה במידה רבה ב蓋יות וובשני. המדע הראה לנו שהמוחק והקבוע לאורה, הוא ברמת התא והאטום, מסה סוערת של אנרגיה ושינוי בדומה לתיאורים במסורות רוחניות שונות. הפרופר שהוא טרנספורמציה של גולם, הוא סמל לרעיון ההסתגלות לשינוי, באופן שבו מרים ולא מאים.

חשוב לשלב במידודות היומיומיות שלנו את ההבנה שדברים אינם קבועים וכי השינוי מתמשך. האשליה של יציבות לכאה, של קביעות וקיימות, מתפרקת על ידי הכרה בכך שטיבעו של שינוי תליי בקנה המידה. במערכות מסוימת, השינויים קצרי החיים, המהירים וקטני המידה של המרכיבים תורמים בעצם לציבות המערכת ברמה גבוהה יותר. אנחנו חיים ומתכנים בקונטקט היסטורי של מהפרק ושינוי במערכות בקני מידה גדולים ומרובים, דבר שיוצר אשליה חדשה של שינוי אינסופי ללא אפשרות לציבות או לקיימות. חזק קונטקטואלי ומערכות של האיזון הדינامي בין יציבות לשינוי, תורם לתוכנו אבולוציוני לעומת מקרים.

המשפט "חzon איןנו לראות דברים כפי שהם אלא כפי שהיא", מדגיש כי הבנת של שינוי היא הרבה יותר מהשלכה על סמרק קווי-אופנה סטטיסטיים. הוא גם יוצר קשר חזק בין עיקון תכנון אחרון זה לבין העיקון הריאון העוסק בהתבוננות.